

# DZIENNIK

## ZARZĄDU

Redakcja i administracja  
Plac Wolności 1.

Administracja czynna od godz. 9—12 wp.  
Redakcja od godz. 1—2 po południu.

Prenumerata: Kwartalnie . Mk. 15.—  
Miesięcznie . " 5.—



## M. ŁODZI

Ogł oszenie : Wiersz petitowy (trzy szpalty na stronie) Mk. 2.— Przed tekstem Mk. 5.— za wiersz (dwie szpalty na stronie). Drobne 30 fen. za wyraz.

Cena egzemplarza 2 Marki

№ 11. (22.)

Łódź, wtorek, 16 marca 1920 r.

Rok II,

## Dział Sprawozdawczy.

### Z obrad Magistratu.

#### Posiedzenie 17 d. 5. marca 1920.

№ 369. Zatwierdzono wniosek Delegacji Finansowo - Obliczeniowej z dnia 1. marca 1920 r., w sprawie wyznaczenia na dzień 29. i 30. marca 1920 r. terminu losowań obligacyj m. Łodzi I. emisji, i akceptowano skład komisji do spraw losowania, do której powołani być mają: p. Wiceprezydent Faterson — jako przewodniczący, p.p. Oberfeld, Tempelhof oraz przedstawiciele 9 instytucyj bankowych i przemysłowych m. Łodzi.

№ 370. Uchwalono na przyszłość przyjmowanie spraw pod obrady Magistratu uzależnić od ich należytego opracowania przez odnośne Wydziały i wyraźnego sformułowania przez nie wniosków.

### Z obrad Rady Miejskiej.

#### Protokół.

16 (II sesji) posiedzenia Rady Miejskiej  
Łódź, dnia 26 lutego 1920 r.

Komplet radnych: 74, obecnych radnych: 38, Komplet członków Ma-

gistratu: 11, obecnych członków Magistratu: 7.

Posiedzenie otworzyła o godz. 7-ej min. 30 wiecz. r. A. Koziółkiewiczówna, zastępca przewodniczącego Rady Miejskiej, w obecności quorum Rady Miejskiej (45 członków, zaprosiwszy do stołu przydzielonego rr. sekretarzy: W. Adamskiego i A. Utte, oraz sekretarza prezydjum, p. P. Rundo do prowadzenia protokołu.

### Przyjęto do wiadomości:

1. Zawiadomienia radnych: Bednarka, Bińkowskiej, Borysławskiego, Chwałbińskiego, Danielewicza, Doieckiego, Fichny, Geperta, Janeckiego, Kafanego, Kałużyńskiego, Kapłana Kotkowskiego, Klimaszewskiego, Kropfa, Łęckiego Łętowskiej, Marciniaka, Nowosjelskiego, Pruciennika, Pogonowskiego, Polaka, Przybylskiego, Pudlarza, d-ra Rozenblatta, Rzewskiego Wajsa, Waszkiewiczza, Włodarskiego, Wójciaka, i Zylbarboga, usprawiedliwiających swą nieobecność na posiedzeniu dzisiejszem.

### Na porządku dziennym

II-gie czytanie zamierzeń skarbowych Działu V Wydziału Szkolnictwa:

Przemawiają rr.: E. Zyngerowa, S. Macińska oraz I. dr. S. Kopciński.

Z powodu zdekompilowania sali, uchwał radnych nie powzięto.

Przewodniczący o godz. 7. 50 wiecz. za-  
muka posiedzenie.

Przewodniczący: (-) Koziółkiewiczówna  
Prowadzący protokół: (-) P. Rnudo.

## Protokół

17 (II sesji) posiedzenia Rady Miejskiej.

Łódź, dnia 2 marca 1920 r.

Komplet radnych: 74. Komplet  
członków Magistratu: 11. Obecnych  
radnych: 46. Obecnych członków  
Magistratu: 8.

Posiedzenie otworzył o godz. 7-ej min. 10  
wiecz. zastępca przewodniczącego Rady Miejskiej, r. Dr. Rozenblatt, w obecności quorum  
Rady (54 członków), zaprosiwszy do stołu pre-  
zydjalnego rr. sekretarzy: W. Adamskiego i W.  
Doleckiego oraz sekretarza Prezydium p. Rundo  
do prowadzenia protokołu.

### Przyjęto do wiadomości:

1. Zawiadomienia radnych: Bermana Biń-  
kowskiej, Danielewicz, Fichny, Gepperta, Ger-  
hardta, Grossa, Gulewskiego, Janeckiego, Kot-  
kowskiego, Kropfa, Lichtensteina, Marciniaka,  
Nowosielskiego, Otto, Remiszewskiego, Rzewskie-  
go, Sadoczyńskiego, Szymańskiego, Wajssa,  
Waszkiewicza, Włodarskiego, Zażyckiego i Zyl-  
berboga, usprawiedliwiających swą nieobec-  
ność na posiedzeniu dzisiejszem.

2. Okólnik Ministerstwa Spraw Wewnętrz-  
nych № 661 z dnia 4. października 1919 r. w  
sprawie polecenia wstawienia do budżetów  
kosztów, związanych ze sporządzeniem list po-  
borowych.

3. Odezwę Województwa Łódz-  
kiego z dnia 24 lutego r. b. treści  
następującej:

„Proszę zakomunikować Radzie  
Miejskiej decyzję p. Ministra Spraw  
Wewnętrznych, której mocą na pod-  
stawie art. 63 i 68 p, 2 Dekretu o Sa-  
morządzie Miejskim z dnia 4. lutego  
1919 r., uchwała powzięta na posie-  
dzeniu Rady Miejskiej w dniu 3. lu-  
tego r. b. w sprawie zaprzestania  
wojny i wszczęcia pertraktacyj po-  
kojowych, jako przekraczająca kom-  
petencję Rady Miejskiej, uznana zo-  
stała za nieważną“.

4. Odezwę Województwa Łódz-  
kiego z dnia 27 lutego r. b. treści  
następującej:

„Zawiadomiam Magistrat m. Ło-  
dzi, z polecenia Ministra Spraw  
Wewnętrznych z dnia 24. lutego r.  
b. S. M. № 243/3, że na skutek pi-  
sma Magistratu z dnia 5 lutego r. b,  
№ 352/20-1 Ministerstwo unieważniło  
na podstawie art. 69 Dekretu o Sa-  
morządzie Miejskim uchwałę Rady  
Miejskiej z dnia 2. grudnia ub. r. №  
IV i V, gdyż z raportu Magistratu z  
dnia 13. grudnia 1919 r. № 7521/1  
wynika, że w obradach nad sprawa-  
mi, w których zapadły te uchwały,  
brali udział nauczyciele, którzy jako  
materjalnie zainteresowani, nie mog-  
li być obecni przy rozważaniu tych  
spraw.“ (patrz uchw. a № 1).

W y b r a n o :

I. Do Komisyj Powiatowych dla  
określenia wysokości zapomóg na  
odbudowę gospodarstw, zniszczonych  
skutkiem wojny (w związku z usta-  
wą z dnia 19. lipca 1919 r. o pomo-  
cy państwowej w tym kierunku): rr.  
Abrama Langlebena i Teofila Pola,

### (Ichwalono

a) poza porządkiem dziennym:

I. W sprawie decyzji Minister-  
stwa Spraw Wewnętrznych o unieważ-  
nieniu uchwał Rady Miejskiej z dnia  
2 grudnia 1919 r. a m: № IV w spr-  
awie wypłacania zapomóg na wpisy  
szkolne dla dzieci nauczycielstwa  
szkół powszechnych m. Łodzi, № V  
w sprawie przyznania 13-ej pensji  
nauczycielom szkół powszechnych  
m. Łodzi:

1) Zatwierdzić wzmiankowa-  
ne postanowienia Rady Miejskiej  
z dnia 2 grudnia 1919 r.,

2) odnośną odezwę Wojewódz-  
twa przesłać Komisji Regulaminowo-  
Prawnej dla zajęcia stanowiska.

Uchwałę powzięto jednogłośnie,  
przyczym, zg. z art. 29 U. T. o S. M.  
przy głosowaniu nie byli obecni  
nauczyciele szkół powszechnych.

II. W sprawie prowizorium bud-  
żetowego dla Magistratu:

Rada Miejska, w związku z wnioskiem Magistratu № 297 z dnia 27. lutego 1929 r., **udziela Magistratowi dalszego prowizorium budżetowego na okres 1-miesięczny**, t. j. do dnia 31 marca 1920 r., w wysokości 1/12 budżetu na rok administracyjny 1918/19 ty.

III. W sprawie deficytu w Komitecie Rozdziału Chleba i Mąki:

Wobec tego, że Komitet Rozdziału Chleba i Mąki zamknie bieżący okres administracyjny bardzo poważnym deficytem, spowodowanym dotychczasową gospodarką, Rada Miejska postanawia:

1) wyłonić z pośród siebie Komisję specjalną dla zbadania przyczyny powstania deficytu oraz wydania orzeczenia w przedmiocie potrzeby wzgl. celowości utrzymania i nadal tej instytucji:

2) powołać do rzeczonej Komisji pp. rr. M. Helmana, E. Hilszera i W. Wilczyńskiego;

3) zobowiązać Komisję do zdania Radzie Miejskiej szczegółowego sprawozdania przed ukończeniem rozpraw nad budżetem Zarządu Miejskiego na bieżący okres administracyjny.

IV. W sprawie zmian w akcie spółki Tow. Apropowizacji Miast Polski i Ziemi Wschodnich:

Po wysłuchaniu sprawozdania Magistratu m. Łodzi z zebrania wspólników Towarzystwa Apropowizacji Miast Polski i Ziemi Wschodnich, które odbyło się w dniu 31. stycznia 1920 r. w Ratuszu m. st. Warszawy Rada m. Łodzi postanawia: **przyjąć sprawozdanie powyższe do zatwierdzającej wiadomości i zgodzić się na zmiany warunków umowy spółki** z dnia 30/XI. 1919 r., dokonane przez wspólników na posiedzeniu w dniu 31. stycznia 1920 r., stosownie do aktu, zeznanego w tymże dniu przed Notarjuszem Hulanickim.

b) W sprawach objętych porządkiem dziennym:

I. W sprawie podwyższenia pensji lekarzom dzielnicowym:

Rada Miejska, przychyłając się do wniosku Magistratu № 294 z dnia 24. lutego 1920 r., postanawia:

1) potwierdzić dokonanie wypłaty, uskutecznionej przez Magistrat w miesiącu styczniu r. b. w kwocie mk. 3.900.— w związku z 50% podwyżką, przyznaną przez Magistrat;

2) **podwyższyć z dniem 1. lutego r. b. pensję lekarzom dzielnicowym do mk. 1000.— każdemu;**

3) wnieść na ten cel do budżetu Zarządu Miejskiego na rok administracyjny 19/20 kwotę ogólną mk. 14.300.— podwyższając:

poz. 10, tyt. I, dz. III - W. D. P. do mk. 53.950.—

poz. 1, tyt II, dz. VII - W. Z. P. „ do mk. 53.950.—

4) wezwać Magistrat do wykonania postanowienia, zawartego w p. 2. niniejszej uchwały.

II. W sprawie dokonania niezbędnych renowacji pieców gazowych oraz kupna materiałów fabrycznych:

Wobec zbliżającego się terminu umiastowienia Gazowni Miejskich oraz potrzeby przeprowadzenia w tym czasie pewnych renowacji pieców gazowych, niezbędnych dla dalszego prowadzenia tych instytucji, Rada Miejska w związku z wnioskiem Magistratu № 229 z dnia 13. lutego 1920 r., postanawia:

1) wyasygnować na ten cel oraz na zakup materiałów fabrycznych z rachunku „Zaliczek Zarządu Głównego“ kwotę ogólną mk. 1.025.000.—;

2) wezwać Magistrat do wykonania tej uchwały.

III. W sprawie powierzenia p. inż. Czesławowi Świerczewskiemu sporządzenia planów oraz projektu budowy nowej gazowni miejskiej:

Rada Miejska, przychyłając się do wniosku Magistratu № 228 z dnia 13 lutego 1920 r., postanawia:

1) powierzyć inż. Czesławowi Świerczewskiemu sporządzenie planów projektowanej gazowni:

2) wyasygnować na ten cel mk. 100.000.—;

3) wezwać Magistrat do wykonania tej uchwały.

Z powodu zdekompletowania sali, przewodniczący o godz. 9-ej min. 10 wiecz. zamyka posiedzenie.

Przewodniczący

(-) Dr. Rozenblatt.

Prowadzący protokół: (-) P. Rundo.

### Protokół

18 (II sesji) posiedzenia Rady Miejskiej.

Łódź, dnia 3 marca 1920 r.

Komplet radnych: 74, obecnych radnych: 50. Komplet członków Magistratu: 11, obecnych członków Magistratu: 8.

Posiedzenie otworzył o godz 7-ej wiecz. zastępca przewodniczącego Rady Miejskiej. r. L. Kern, w obecności quorum Rady (58 członków), zaprosiwszy do stołu prezydyjnego rr. sekretarzy: W. Adamskiego i St. Kapalskiego oraz sekretarza Prezydium p. P. Rundo do prowadzenia protokołu.

### Przyjęto do wiadomości:

1. Zawiadomienia radnych: Bermana, Bińkowskiej, Fichny, Gepperta, Janeckiego, Kaffanke, Kałużyńskiego, Kapłana, Kotkowskiego, Langlebena, Marciniaka, Minberga, Nowosielskiego, Pogonowskiego, Praszkiara, Remiszewskiego, Rzewskiego, Sadoczyńskiego. Wajssa, Waszkiewicza, Włodarskiego i Zażyckiego, usprawiedliwiających swą nieobecność na posiedzeniu dzisiejszem.

Na porządku dziennym II czytanie budżetu Zarządu Miejskiego na rok administracyjny 1919/20.

### Uchwalono:

W sprawie budżetu Działu V — Wydziału Szkolnictwa;

I. Rada Miejska wyraża pogląd, że szkoła ludowa powinna być świecka, bezpłatna, ogólna i jednolita dla dzieci od lat 7 do 14-tu.

Przewodnictwo obejmuje wiceprezes Dr. Rozenblatt.

II. Rada Miejska postanawia zwrócić się do posłów łódzkich w Sejmie w przedmiocie podjęcia starań w kierunku wprowadzenia szkoły świeckiej w Polsce.

Przeciwko wprowadzeniu szkoły świeckiej przemawiają: r. Adamski w imieniu frakcji „Ch. D.“, r. Chwalbiński w imieniu „Konfederacji Zrzeszeń“, r. Macińska w imieniu pewnej grupy nauczycielstwa, r. Ułta oraz r. Borysławski w imieniu własnym, przyłączając się jednocześnie do oświadczenia, zgłoszonego w tej mierze przez r. Adamskiego.

III. 1) Zatwierdzić: tytuł III:

poz. 1 — mk. 239.015.—, p. 2 — mk. 218.670.—, p. 3 — mk. 113.195 p. 4 — 11.000.—, p. 5 — 60.000.—, ogółem więc w kwocie mk. 641.880.—

tytuł IV

poz. 1 — mk. 182.785.—, p. 2 — 60.405.—, ogółem więc w kwocie mk. 243.190.—

tytuł V

poz. 1a — Miejski Uniwersytet Powszechny i kursy dokształcające — mk. 19.430.—, p. 1b — subsydja kursów dla analfabetów — mk. 21.000.—, p. 2 — 42.660.— ogółem więc w kwocie mk. 83.090.—

tytuł VI

poz. 1 — mk. 59.500.—, p. 1a — mk. 4.200.—, p. 2 — mk. 50.000.—, p. 3 — mk. 20.000.—, p. 4 — mk. 12.000.—, p. 5 — mk. 58.800.—, p. 6 — mk. 12.000.— ogółem więc w kwocie mk. 216.500.—

2) Wniosek r. Holenderskiego i tow. w przedmiocie zaopatrzenia w lekarstwa wszystkich dzieci szkół powszechnych, korzystających z pomocy bezpłatnej w ambulatoriach miejskich — przekazać Komisjom Skarbowej i do Spraw Ogólnych dla rozważenia i zdania Radzie sprawy ze swych obrad przed ukończeniem II czytania budżetu Zarządu Miejskiego.

Zgodnie z życzeniem większości radnych, przewodniczący o godz. 9-ej wiecz. zamyka posiedzenie.

Przewodniczący

(-) Dr. Rozenblatt.

Prowadzący protokół: (-) P. Rundo

## Protokół

19 (II sesji) posiedzenia Rady Miejskiej  
Łódź, dnia 4. marca 1920 r.

Komplet radnych: 74. Obecnych radnych: 41. Komplet członków Magistratu: 11. Obecnych członków Magistratu: 8.

Posiedzenie otworzył o godzinie 7-ej wieczór zastępca przewodniczącego Rady Miejskiej r. L. M. Kern, w obecności quorum Rady Miejskiej (49 członków), zaprosiwszy do stołu prezydjalnego rr. sekretarzy: W. Doleckiego i A. Utte, oraz sekretarza prezydjum, p. P. Rundo do prowadzenia protokołu.

### Przyjęto do wiadomości:

1. Zawiadomienia radnych: Babiackiego, Baumgartena, Bermana, Fichny, Gepperta, Holenderskiego, Janeckiego, Kapłana, Kenigsberga, Kropfa, Langlebena, Lichtensteina, Łeckiego, Macińskiego, Macińskiej, Margolisa, Minberga, Nowosielskiego, Polaka, Praszkiara, Przybyńskiego, Pudlarza, Remiszewskiego, Rzewskiego, Sadoczyńskiego, Wajsa, Waszkiewiczza, Węgierskiego, Włodarskiego, Zylberboga i Zyngerowej, usprawiedliwiających nieobecność swą na posiedzeniu dzisiejszem.

Na porządku dziennym:

II. czytanie budżetu Zarządu Miejskiego na rok administracyjny 1919/20.

### Uchwalono:

W sprawie budżetu działu V, Wydziału Szkolnictwa:

1. Rada Miejska wzywa Magistrat, aby przed wypłaceniem poszczególnym szkołom przyznanych im subsydjów w każdym wypadku sprawdził, czy jest dostateczna gwarancja, że fundusze miejskie zostaną celowo zużyte przez zarząd szkoły.

2. W tytule VII skreślić pozycje 1, 2 i 3; zatwierdzić pozycje w kwocie mk. 75.000.

3. Wnioski w przedmiocie przyznania subsydjów a mianowicie:

r. Gerhardta — dla żeńskiego i męskiego gimnazjum niemieckiego,

r. Wasilewskiego — dla szkoły handlowej żeńskiej im. Marji Konopnickiej,

r. Kotkowskiego — dla kursów handlowych przy Stowarzyszeniu Handlowców Polskich, oraz

r. Helmana — dla szkoły społecznej towarzystwa Pomoc,

skierować do Komisji Skarbowej dla przedstawienia konkretnych wniosków przed ukończeniem II czytania zamierzeń skarbowych Zarządu Miejskiego.

Wobec skreślenia subsydjów dla żeńskiego i męskiego gimnazjum żydowskiego radni z frakcji żydowskiej na znak protestu opuszczają salę obrad.

Z powodu braku quorum przewodniczący o godzinie 8 min. 10 wieczór zamyka posiedzenie.

Przewodniczący: (—) L. M. Kern.

Prowadzący protokół (-) P. Rundo.

## Sprawozdanie Wydziału Budownictwa za okres od 1. X. do 31. XII. 1919 r.

### 1. Oddział Budownictwa.

Urządzono i odnawiano lokale dla Policji Państwowej, dla Teatru Polskiego, dla szkoły włókienniczej przy ul. Pańskiej 115. Wykończono budynki na warsztaty dla Oddziału Brukarskiego przy ulicy Targowej róg Południowej. Odnawiano lokale dla rozm. szkół miejskich dla Zdrowotności Publicznej, dla Plantacji Miejskich, Zaprowiantowania Miasta i dla Komitetu Tanich Kuchen. Zakupiono większą ilość pieców żelaznych dla tychże instytucji.

Rozpatrzone i zatwierdzono 39 planów budowlanych, przeważnie na przeróbki w istniejących domach i 69 podań o rozbiórkę starych domów drewnianych, niezdatnych do żadnego użytku i grożących zawaleniem.

Opracowano przepisy dla urzędzenia piekarń i złożono Radzie Miejskiej do zatwierdzenia. Tymczasem wstrzymano zatwierdzenie wpływających planów piekarnianych.

Urządzano instalacje elektryczne w domach miejskich i lokalach biurowych przy ul. Ogrodowej 28, Węglowej 3, Dzielnej 18, Olgińskiej 3/5, Rzgowskiej 27, Franciszkańskiej 58, Pańskiej 115, Piotrkowskiej 61, Zarzewskiej 36. Zmontowano miejską pralnię parową przy ul. Pańskiej 115.

Dokonano odbioru 92 studziń i 27 filtrów biologicznych, i przekazano je do dalszej kontroli Wydziału Zdrowotności Publicznej. Rozpatrzono plany 21 nowych filtrów biologicznych.

Naprawiano i odnawiano pompy, łazienki i urządzenia kanalizacyjno-wodociągowe we wszystkich szpitalach i instytucjach miejskich.

Dokonano pomiaru ulic nowych i zaprojektowano roboty ziemne, publiczne na nast. ulicach: Konstancyńskiej, Stanisława, Nawrot, Średniej, Zagajnikowej, Teodora, Pięknej, Chłodnej, Ceglanej, jak również sporządzono pomiary i plany niektórych placów prywatnych, projektowanych do nabycia.

Na Rokiciu cegielnia miejska przystąpiła do wypalania cegły i przygotowała jej około 1.000.000 szt.

## 2. Oddział Brukarski.

Prowadzono roboty brukarskie na ulicach: Benedykta, Towarowej, Obywatelskiej, Juliusza, Rokicińskiej, Dąbrowskiej, Przejazd, Kilińskiego i Groszanka, a także roboty chodnikowe na ulicach: Długiej, Wolborskiej, Cmentarnej, Piotrkowskiej, Kilińskiego i Franciszkańskiej.

Roboty ziemne, publiczne były prowadzone na ulicach: Krzemienieckiej, Łęczyskiej, Wileńskiej, Południowej, Alei Unji, Zagajnikowej, Pięknej, Dąbrowskiej, Konstancyńskiej, Konstytucyjnej, Matejki, Morskiej, Dzielnej i Smugowej. Zatrudnionych było około 900 robotników w 30 partjach.

## 3. Oddział Kanalizacji.

Na rzece Łódce umocowano i wymurowano 115 m. b. koryta.

Między ulicą Wschodnią i Wolborską czyszczono koryto Łódki na koszt właścicieli przyległych gruntów. Na rzece Jasieni prowadzono dalej regulację koryta rzeki, przy czem wyrzucono na akord 22.000 m<sup>3</sup> ziemi. Rozpoczęto roboty przy budowie mostu dla ul. Janiny nad rzeką Jasieniem.

## 4. Oddział Pomiarów.

Ukończono pomiary głównej sieci triangulacyjnej i niwelację precyzyjną reperów, prowadzono dalej pomiary poligonizacyjne. Przy pomocy geometry prywatnego wykonano pomiarów okolic rz. Jasieni i rz. Łódki poza granicami miasta w skali 1: 1000 dla przyszłych robót regulacyjnych i kanalizacyjnych.

Sporządzono plan okolic Niebieskich Źródeł pod Tomaszowem w skali 1: 1000 w celu przygotowania się do przyszłych wodociągów miejskich.

## 5. Oddział Zabudowy Miasta.

Prowadzone były w dalszym ciągu roboty nad planem zabudowy miasta i okolicy. Przygotowano projekt ustawy miejskiej zabudowy i oddano ją Radzie Miejskiej do zatwierdzenia. Nawiązano kontakt z sąsiednimi miastami o sporządzenie wspólnego planu zabudowy.

## 6. Oddział Rachunkowy.

Wpłynęło i sprawdzono 3020 rachunków i list płacy.

## 7. Biuro Wydziału.

W końcu grudnia składa się z 56 osób w tem było:

inżynierów i architektów	18
techników	21
pracowników biurowych	17

Na oddziały personel rozkłada się w sposób następujący:

Oddz. Budownictwa	23
„ Brukarski	6
„ Kanalizacji	5
„ Pomiarów	7
„ Zabudow. Miasta	6
„ Rachunkowy	3
Kancelarja Wydziału	6

**Sprawozdanie Komitetu Tanich Kuchni z działalności kuchni za m. styczeń 1920 roku.**

**Podług wyznań:**

**Chrześcijańskich:**

Katolickich . . . . .	17
Ewangelickich . . . . .	3
Marjawickich . . . . .	1 31
Mieszanych . . . . .	10
Żydowskich . . . . .	17
Razem . . . . .	<u>48</u>

**Podług klasyfikacji typów:**

ludow. spec. dla dzieci (w tem dla dzieci szkół miejskich) . . . . .	20
ludowych dla dorosłych i dzieci . . . . .	26
dla int. młodz. szkolnej . . . . .	1
„ „ bez różnicy wieku . . . . .	1
Razem . . . . .	<u>48</u>

**Wydano obiadów:**

	płatn.	bezpł.	Razem
20 kuch. lud. dla dzieci	189961	181487	371448
26 kuch. lud. mieszan.	689268	364956	1054224
1 k. dla int. młodz. szk.	10487	—	10487
1 k. dla int. mieszan.	9190	—	9190
<b>Razem obiad.</b>	<b>898906</b>	<b>546443</b>	<b>1445349</b>

Przeciętnie dziennie po . . . . .	46624
w dniu 31/I. 1920 r. . . . .	50332
W kuchniach wzorowych pod administr. K. T. K. wyd. przec. dziennie:	
W kuchni № 68 . . . . .	2700
„ „ „ 70 . . . . .	4085

**Wypłacono kuchniom:**

(przybliżona suma zapomóg, przypadających za wydane obiady w styczniu 1920 r. pg. obliczenia, tymczasowego, na podstawie nieskontrolowanych jeszcze sprawozdań, nadesłanych przez zarządy kuchni).—

Za obiad	po ten.	RAZEM	
		Mk.	f.
879229 pl. w kuch.lud.	23	202222	67
301443 bezpl. w k.lud.	40	120557	20
245000 płatn. szkoln.	26	63700	—
10487 „dla int.mł.szk.	40	4194	80
9190 „ „ „ miesz.	23	2113	70
1445347		392808	37
Adm.wkuchn. od 38,000 ob.		26600	—
Razem Mk.		419408	37

**Pozatem kuchnie otrzymują co miesiąc:**

Na komorne przeciętnie po m. 1650.—	
„ wydatki gospod., utrzym. czystości i hyg.	„ „ 5060.—
„ reperację kotłowy . . . . .	„ „ 300.—
Razem	<u>Mk. 7010.—</u>

**Sprawozdanie z działalności Wydziału Dobroczynności Publicznej w czasie od 1 października do 31 grudnia 1919 r.**

Działalność Wydziału w okresie sprawozdawczym poważniejszym zmianom nie uległo. Dążeniem Wydziału było przeprowadzić energiczną rewindykację sum, wydanych na opiekę nad stałymi mieszkańcami gmin zamiejscowych. Rezultaty tych usiłowań cyfrowo przedstawiają się, w porównaniu z wpływami w poprzednich okresach sprawozdawczych, nader pomyślnie. — Z drugiej strony dążył Wydział do redukcji wydatków; w tym celu skasowano jedną dzielnicę zapomogową; załatwianie spraw ubogich odbywa się w dwóch dzielnicach przy ul. Konstantynowskiej № 27 i Kilińskiego № 160. — W

związku w powyższym przygotowano projekt wypłaty zapomóg w terminach miesięcznych, zamiast jak przedtem, w dwutygodniowych.—

Jednocześnie dokonana została gruntowna reorganizacja obu Sekcji Kobiet, mianowicie drogą oddania kuchni dyetetycznych Sekcji pod zarząd Komitetu Tanich Kuchni oraz drogą oddania personelu Sekcji Kobiet (pielęgniarek i kontrolerek biednych chorych) pod nadzór bezpośredni zarządów dzielnic zapomogowych.

Usiłowaniami Wydziału w przeprowadzaniu zmian powyższych kierowała chęć dokonania konsolidacji pracy personelu pielęgniarskiego oraz rozciągnięcia ściślejszej kontroli nad działalnością tegoż.

Do otwartego w okresie sprawozdawczym Domu dla Chronicznych Chorych przyjęto około 100 pensjonarzy. Są to wyłącznie chorzy, eliminowani ze szpitali miejskich i przyjmowani do Domu dla Chroników na mocy orzeczeń komisji lekarskiej Wydziału Zdrowotności Publicznej.

Dla zobrazowania całokształtu prac Wydziału nadmieniamy, że biuro rewindykacyjne zostało podzielone na oddział rewindykacji zapomóg i kosztów kuracyjnych. W związku z tym zredukowano personel biurowy w przybliżeniu o 25%.

### Sumy, zwrócone Wydziałowi Dobroczynności Publicznej w czasie od I. X. do 31. XII 1919 roku.

Za wypłacone zapomogi	M. 164.275,27
„ leczenie	„ 160.923,56
„ lekarstwa	„ 4.617,52
kosztów pogrzebowych	„ 6.458,02
„ utrzym. w przyt.	„ 2.679,36
<b>Razem</b>	<b>M. 338.948,73</b>

### Zapomogi bieżące.

W okresie sprawozdawczym wydano ogółem zapomóg w gotówce na sumę

**Mk. 172.370.—**

Zapomogi bieżące były wypłacane w wysokości Mk. 3.— dla osoby

dorosłej i Mk. 2.— dla dzieci. Normalna zapomoga nie może przekraczać Mk. 12. — i oblicza się na 2 osoby dorosłe i 3 dzieci.

### Kasa Pożyczkowa.

W czasie od 1. 10. do 31. 12. 1919 r. nowych pożyczek nie udzielono.—W okresie sprawozdawczym wpłynęło Mk. 65.147,66.— Pozostaje do ściągnięcia na 1. I. 1920 roku. **Mk. 633.175,49.**

### Komitet Zagonków.

W dniu 31. 12. 1919 r. liczba działów wynosiła 4123, obszaru 351 morg. 84 pr.

Za wypożyczone kartofle wpłynęło w okresie sprawozdawczym

**Mk. 18.312,54.**

### Dom dla Chronicznych Chorych.

Ogólne wydatki wynoszą

**Mk. 44.710,65.**

Ilość chorych na 1. 1. 1920 roku wynosiła 99.

### Chrześcijańska Sekcja Kobiet.

W okresie sprawozdawczym udzielono pomocy w 4193 wypadkach.

W szpitalach umieszczono	86
„ przytulku położniczym	35
Wyzdrowiało	1905
Zmarło	66
Pomoc ambulatoryjną otrzymało	4066
„ lekarską	2062

Wydatki w tym okresie wynoszą:

Administracja	Mk. 34.114,60
Utrzymanie i pielęgnowanie chorych	„ 104.595,72
Obiadów wydano	152692.
Mleka	4472 1/2 litra.

### Żydowska sekcja Kobiet.

W okresie sprawozdawczym udzielono pomocy w 2593 wypadkach.

Umieszczono w szpitalu	18
Wyzdrowiało	38
Zmarło	10



Pomoc ambulatoryjną otrzymało 2347  
 „ lekarską „ 230  
 „ akuszeryjną . . . . 16

Wydatki w tym okresie wynoszą:  
 a) na administrację Mk. 29.589,17  
 b) utrzymanie . . . „ 28.161,44

Obiadów wydano 35682.  
 Mleka „ 1023 1/2 litra.

Pochowano w okresie sprawozdawczym na koszt miasta.

Chrześcijan 504  
 Żydów 244.

### Sprawozdanie Wydziału Dobroczynności Publicznej za miesiąc styczeń 1920 r.

#### a) Ogólne.

1. W okresie sprawozdawczym wznowiono rewindykację kosztów zapomogowych z uwagi na to, że gminy zamiejscowe pod wpływem zarządzeń starostw zaczęły regulować należności tej kategorii.

2. Przeniesiono w dniu 10. I. 20 r. Komitet Zagonków do lokalu I Dzielnicy Zapomogowej.

3. Podwyższono ceny za dostarczane trumny dla ubogiej ludności, a mianowicie:

za trumnę dużą	60 mk.
„ „ dla zmarłych w wieku od 12—16 lat	45 „
„ „ dla zmarłych w wieku od 7-12 lat	35 „
„ „ dla zmarłych w wieku do 7 lat	25 „

4. Postanowiono zorganizować w porozumieniu z Wydziałem Zdrowotności Publicznej pomoc akuszeryjną dla biednych położnic przy Dzielnicy Zapomogowych.

5. Podwyższono opłatę za dzierżawę zagonków z 2 do 5 fen. i z 4 do 10 f. za pręt kwadratowy. Wobec rozwiązania się Zarządu Komitetu Zagonków, oddano personel Komitetu pod Zarząd Dzielnicy Zapomogowej.

6. Postanowiono wypożyczyć dwadzieścia łóżek dla ochrony im. małżonków Hertzów na urządzenie

internatu dla dziewcząt, z zapasu, znajdującego się w Domu dla Chroniczków.

7. Postanowiono wydać jednorazowo wszystkim wspieranym przez Wydział Dobrocz. Publicznej po 3 pudy drzewa ze składów Wydziału Zaprowiantowania Miasta za pomocą specjalnych bonów.

#### b) Szczegółowe.

Sumy zwrócone Wydziałowi Dobroczynności Publicznej:

za wypłacone zapomogi	80047,33 mk.
„ leczenie	86965,16 „
„ lekarstwa	1135,31 „
„ utrzymanie w przytułku	2344,52 „
koszty pogrzebowe	3212,88 „
ogółem	173705,20 mk.

#### Zapomogi w gotówce.

Liczba osób, pobierających zapomogi, w styczniu wynosiła 3281 dorosłych, 588 dzieci, razem 3869.

W czasie sprawozdawczym wypłacono

zapomóg normalnych	43980 Mk.
„ podwyższonych	—
„ jednorazowych	87,80
razem	44067,80

#### Komitet Zagonków.

W dniu 31. I. 20 r. ilość działów wynosiła 2543 — obszaru 239 morg. 133 prety.

Wpłynęło za wypożyczone kartofle 863,46 mk.

W ciągu miesiąca zadeklarowano 3 morgi 10 prętów do podziału dla 46 dzierżawców.

#### Dom dla Chronicznych Chorych.

	mężczyzna	kobiet	dzieci	razem
Pozostało w dn. 1. I. 20 r.	45	48	6	99
przyjęto w ciągu miesiąca	16	8	1	25
	61	56	7	124
zwolniono	7	4	1	12
pozostało dn. 31. I. 20	54	52	6	112

Ogólne wydatki wynoszą  
Mk. 23871,79

### Sekcje Kobiet.

	Chrześc.	Żydowska
Pozostało chorych w dn. 1. I. 20 r.	3086	447
w ciągu miesiąca przybyło	1616	631
wyzdrowiało	4702	1078
Odesłano do szpitala	13	13
Odesłano do przy- tułku położniczego	30	15
zmarło	7	
wykreślono	17	6
Udzielono pomocy ambulatoryjnej	19	11
Udzielono pomocy lekarskiej	1304	578
Udzielono pomocy akuszerskiej	487	93
Wydano obiadów dla chorych	10	1
Wydano obiadów dziecinno-szkoln. z „Daru Ameryk.“	35010	12809
	12612	

Mleka wydano 394<sup>1</sup>/<sub>2</sub> litra.

Opalu wydano 401 funt. węgla  
dla 20 chorych.

Obiady wydawane były z kuchni  
djetetycznych, będących już pod za-  
rządem Komitetu Tanich Kuchni.

Zestawienie ogólnych wydatków dla  
Chrześc. Sekcji Kobiet.

- a) Utrzymanie chorych:
- 1) Wartość zużytych  
produktów w kuchni Mk. 14792,64
  - 2) wydane w naturze  
(proszek, szare mydło) „ 54,80
  - 3) mleko „ 652,80
  - 4) utrzymanie kuchni „ 1062,—

- 5) pensja pielęgniarek „ 8488,70
  - b) Administracja:
  - 1) Pensja kontrolerek „ 13961,10
  - 2) Pensja pracow-  
ników biurowych „ 2650,—
  - c) Różne wydatki „ 84,—
- Razem Mk. 41746,04

### Żydowska Sekcja Kobiet.

- a) Utrzymanie chorych:
- 1) Wartość zużytych  
produktów Mk. 7659,07
  - 2) Pensja pracow-  
ników kuchni „ 1691,13
  - b) Administracja:
  - 1) Pensja kontrolerek „ 4368,72
  - 2) „ pracow-  
ników biura „ 1680,—
  - c) Różne wydatki „ 176,39
- Razem Mk. 15555,31

### Kasa Pożyczkowa.

W ciągu miesiąca stycznia otrzy-  
mano tytułem zwrotu  
21128,91 Mk.  
ogółem zwrócono 96742,23 „  
pozost. do ściągnięcia 612046,58 Mk.

### Pochowano na koszt miasta

chrześcijan 347  
żydów 147  
ogółem 494 os.

### Przewodniczący Wydziału.

### Sprawozdanie Oddziału Adresowego.

za miesiąc luty 1920 roku.

Biuro ksiąg stałej ludności załat-  
wiło: 225 metryk, 228 kwestionarju-  
szy przynależności do m. Łodzi, 151  
kwestionarjuszy sądowych i wydało:  
62 wyciągi z ksiąg stałej ludności,  
36 zaświadczeń o przynależności  
gminnej, 9 odpisów z metryk, 2  
świadczenia stanu cywilnego i 11  
świadczeń niekaralności.

Opłat kancelaryjnych pobrano za  
Mk. 614.—

Biuro Adresowe było w dalszym  
ciągu zajęte uzupełnianiem swych

kart adresowych i wydało 725 adresów osób prywatnych pobrawszy za to Mk. 362.50.

Magistrat

Oddział Adresowy

(-) Klocman

Kierownik Biura

(-) J. Żmigrodski.

## Sprawozdanie Urzędu Stanu Cywilnego.

Działalność Urzędu Stanu Cywilnego za miesiąc luty r. b. przedstawia się jak następuje:

w gminie	zarejestrowano		
	urodzeń	—	
Adwentystów	ślubów	—	
	zgonów	1	
	urodzeń	—	
Baptystów	ślubów	—	
	zgonów	4	
	urodzeń	—	
Dysydent.-Chrześc.	ślubów	—	
	zgonów	—	
Mahometańskiej	zgonów	1	
Żydowskiej	urodzeń	588	
w tym do 8 dni	39		
do 1 roku	290	ślubów	126
„5,10,15 l. i więc.	259	zgonów	314
w tym do 1 roku	92		
wyżej 1 roku	222		
sporządzono aktów znania		103	
poświadczono zapowiedzi ślub.		171	
wydano wyciągów z archiwum		1684	
w tym pełnych wyciągów	539		
„ „ skrótów	1294		
dla celów szkoł.	51		
Przeszło przez dziennik spraw		245	

Na mocy wyroku sądowego uznano za rozwiedzione 1 małżeństwo.

Tabela porównawcza cyfr za miesiąc luty r. b. z danymi za tenże miesiąc roku ubiegłego daje nast. wynik:

Rok	urodzeń	ślubów	zgonów
1919	218	72	276
1920	588	126	314
Przewyżka 1920 roku	170 <sup>0</sup> / <sub>0</sub>	75 <sup>0</sup> / <sub>0</sub>	15 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> <sup>0</sup> / <sub>0</sub>

Kasa w miesiącu lutym wykazuje wpływów Mk. 10.197,43, przyczym zwolniono z opłat, po wylegitymowaniu się z niezamożności 122 osoby.

W zastosowaniu się do instrukcji Rady Administracyjnej Królestwa Polskiego z r. 1861 przesłano do różnych miejskich i wiejskich gmin politycznych wyciągi z zapisów urodzeń, ślubów i zgonów, celem poczynienia odpowiednich wzmiarek w księgach stałej ludności.—

Poza tem wypełniono mnóstwo kwestjonariuszy sądowych oraz załatwiono obszerną korespondencję z gminami politycznymi w sprawach rejestracji ruchu naturalnego ludności.

Zgodnie z art. 72 Kod. Cyw., księgi unikatów i duplikatów zostały zaopatrzone w skorowidze i zakończone protokołami; wysłano do Wydziału Hypotecznego za 1919 r.

9 duplikatów urodzeń  
4 „ zgonów  
3 „ ślubów wraz z aneks.

W sprawie wniesienia do tutejszych ksiąg sporządzonego w Rosji Sowieckiej aktu urodzenia dziecka wystosowano memorjał do Ministerstwa Wyznań Religijnych i Oświecenia Publicznego.

Przewodniczący Urzędu  
Prezydent (—) A. Rzewski.

## Kronika Miejska.

— Kara za przekroczenie podatkowe. Za niezgłoszenie zabawy do miejskiego podatku od zabaw i widowiska Sąd Pokoju 5 Okręgu nt.

Łodzi skazał urządzającego zabawę Arona Lejbę Kiwajkę i właściciela Lejbę Siemiatyckiego na zasadzie art. 138 kd. kar. na grzywnę każdego po 50 marek lub 10 dni aresztu.

— **Roboty miejskie.** Byli robotnicy Wydziału Plantacji Miejskich zwrócili się do wiceprezydenta Faterzona z żądaniem przyspieszenia robót publicznych. Wiceprezydent zwrócił uwagę delegacji, iż sprawa ta jest ściśle uzależniona od pożyczek, które ma udzielić Ministerstwo Robót Publicznych podkreślając, iż roboty miejskie mają charakter sezonowy i byłoby pożądane, aby robotnicy starali się o pracę w stałych przedsiębiorstwach. Delegacja przyjęła wywody powyższe do wiadomości.

— **Przymusowe nauczanie.** Komisja Powszechnego Nauczania w myśl odnośnego dekrety prowadzi kontrolę nad nauczaniem przymusowym, nawet wtedy, jeśli dziecko opuszcza Łódź. Zwraca się ona do Magistratu miasta dokąd dziecko przybywa, żądając przyjęcia go do szkoły i nadesłania sobie odnośnego zaświadczenia. W ten sposób powszechne nauczanie promieniuje, niejako, z Łodzi, gdyż obowiązuje dziecko choćby ono czasowo tylko w Łodzi zamieszkiwało. Do szkół miejskich przyjmowane są również dzieci cudzoziemców.

— **Rejestracja ślubów bolszewickich.** Ministerstwo Wyznań Religijnych i Oświecenia Publicznego zakomunikowało Magistratowi, że memoriał Urzędu w sprawie legalizacji ślubów cywilnych w Rosji bolszewickiej, przekazane według kompetencji Ministerstwa Sprawiedliwości.

## Z całej Polski.

— **Ceny lokali.** Magistrat postanowił zwiększyć w budżecie na rok 1920/21 ceny lokali, zajętych w gmachach miejskich przez wydziały i in-

stytucje miejskie oraz przez władze państwowe, o 100%.

— **Usuwanie zawodowych żebraków.** W policji komunalnej warszawskiej roztrząsana była sprawa walki z plagą zawodowego żebractwa w mieście. Zawodowi żebracy gromadzą się na pierwszorzędnych ulicach i placach miasta i w sposób natrętny niepokoją przechodniów. Przedsiębrane do tej pory środki nie prowadzą do celu, gdyż zwolnieni z aresztów komisarjackich żebracy natychmiast udają się na poprzednie miejsca. Ponieważ żebranią zajmują się ludzie fizycznie zdrowi, mogący pracować, to zanim będzie wydane prawo karania za proceder żebracki, w myśl wskazówek przebywającej obecnie w Warszawie misji policyjnej angielskiej postanowiono ustanowić system krążenia po ulicach miasta patroli Policyjnych na samochodach, które między innymi zadaniem, będą również aresztować żebraków. Przytrzymani żebracy będą kierowani do przytułku przy ul. Wolność 14. Wydział dobroczynności Magistratu zgodził się przyjmować od policji tylko takich żebraków, którzy nie są zdolni do pracy, z warunkiem uprzedniego oczyszczenia.

— **Podatek od kinematografów.** Magistrat Warszawski postanowił utrzymać w mocy uchwałę co do wniosku do Rady Miejskiej o podniesienie podatku od kinematografów, kabaretów, teatrów variété, cyrku, na wali zapaśnicze i na wyścigi konne, połączone z grą w totalizatora do 100% — Teatrzyki, wystawiające jednoaktówki dwuaktówki lub trzyaktówki, nie połączone jednak z innymi atrakcjami o charakterze kabaretowym. płacą 50% podatku. W każdym poszczególnym wypadku Magistratowi przysługuje prawo stosowania niższej normy podatkowej od kinematografów, demonstrujących obrazy o treści pouczającej, propagujących wydajność pracy, zwiększenie wytwórczości i postęp w dziedzinie techniki.

— **Polski bank komunalny w Warszawie.** Rada nadzorcza Polskiego banku komunalnego, pod przewodnictwem prezydenta m. stoł. Warszawy, inż. P. Drzewieckiego, ukonstytuowała zarząd banku, zapraszając na dyrektora p. Juliana Zdanowskiego, oraz na członka zarządu banku, p. Dymitra Szarzyńskiego. Nowo ukonstytuowany zarząd rozpoczął swe czynności. Otwarcie banku projektowane jest w pierwszej połowie marca r. b.

Miasta i powiaty, rozumiejąc ogromną doniosłość możliwie szerokiego rozwoju tak pożytecznej instytucji, wciąż zgłaszają swe zapisy na dalsze emisje akcji banku.

— **Rada miejska w Mińsku.** W nowej Radzie miejskiej w Mińsku frakcji partyjnych nie będzie. Będą frakcje narodowościowe: polska, rosyjska i żydowska. Całą opozycję stanowić prawdopodobnie będą czterej członkowie rosyjskiej grupy demokratycznej (grupa Metlina) oraz jedyny przedstawiciel P. P. S., p. Badzian. Ze względu na pożyteczną działalność tego ostatniego, kandydatura jego została wysunięta do przyszłego zarządu miasta i będzie poparta przez wszystkie frakcje.

— **Adoptowanie miast Polskich.** „Europa Press“ podaje, że rada mieszczńska Berlina postanowiła, żeby Berlin przyjął na siebie obowiązki „matki chrzestnej“ Bydgoszczy, największego, miasta niemieckiego przyłączonego do Polski. Jako pierwszą ratę na podtrzymanie kultury niemieckiej w Bydgoszczy wpłaciło natichmias 3,000 marek. Wszystkie większe miasta niemieckie mają stać się „matkami chrzestnymi“ miast w b. dzielnicy pruskiej.

— **Otwarcie rady miejskiej mińskiej.** W Mińsku Litewskim odbyło się otwarcie pierwszej rady miejskiej pod rządem polskim. Obecnych było 18 radnych polaków (1 z P. P. S.), 15 żydów i 10 rosjan. Przedstawiciel rosjan, Metlin, zażądał, żeby

językiem obrad był rosyjski, ponieważ większość rady, czyli rosjanie i żydzi, znają ten język. Prezes rady miejskiej, p. Downar-Zapolski oświadcza, że językiem oficjalnym musi być polski, jednakże radni mogą przemawiać w językach: rosyjskim, białoruskim i żargonie. W odczytanej deklaracji wyrażono podziękowanie J. Piłsudskiemu za oswobodzenie Mińska od bolszewików i za wprowadzenie demokratycznego samorządu; deklaracja wyraża też życzenie, ażeby Mińsk miał swych przedstawicieli w Sejmie. W imieniu żydów odczytał deklarację sjonista w języku hebrajskim. Deklaracja rosjan wyraża życzenie zwołania konstytuanty białoruskiej i zawarcia pokoju z bolszewikami. Polacy postawili kandydaturę p. E. Ambroziewicza na burmistrza. Wybrany jednak został p. Uniechowski, kandydat rosjan i żydów. Na wiceburmistrzów wybrano d-ra Pawlucia i żyda Kapłana. Na ławników wybrano 2 polaków, 2 żydów i 1 rosjanina.

— **Aprovizacja Płocka.** Celem zapewnienia ludności artykułów kartkowych na okres świąt Wielkiej Nocy powzięła Rada m. Płocka następującą uchwałę: „Magistrat najpóźniej w połowie lutego poczyni starania u rządu o wyznaczenie wraz z marcowym przydziałem zbożowym nadzwyczajnego przydziału świątecznego dla ludności m. Płocka mąki pszennej i cukru w odpowiednich na ten okres świąteczny ilościach. O ile by zaś rząd podobnego przydziału odmówił, a wolny handel zbożowy był nadal utrzymany magistrat sam na własną rękę wspomniany przydział świąteczny ludności miasta przygotowuje“.

Na posiedzeniu w dniu 12 stycznia r. b. uchwalono, aby Magistrat zwrócił się do sejmiku o naznaczenie kontygentu dla ludności miasta w ten sposób, ażeby starosta naznażył dostarczenie artykułów i rozłożył na gminy powiatu płockiego dostawę na miasto mleka, mięsa i kar-

tofli po cenach oznaczonych przez komisję miejską i powiatową, pozostawiając resztę bez cen maksymalnych.

Wobec braku mięsa w Płocku, które wykupuje wojsko, Rada Miejska wezwała Magistrat do poczynienia starań, aby zaprzestano zakupów w okręgu Płockim lub przynajmniej ten zakup ograniczono, a w zamian tego o wprowadzenie kontyngentu na potrzeby wojska.

—Z Łomży. Łomżyńska Rada Miejska, na wniosek magistratu, uchwaliła ostatnio szereg nowych podatków i podwyższyła stawki niektórych istniejących, Poczynając od dn. 1 stycznia r. b. cenę prądu za kilowat-godzinę podniesiono do 4 mk. 25 fen. i jednocześnie skasowano specjalną opłatę od lampek elektrycznych, pobieraną dotychczas na rzecz elektrowni. Dla abonentów, nie ko-

rzystających z liczników, podniesiono dotychczasową opłatę o 20%.

Podatek od widowisk i zabaw publicznych określono w wysokości 30% od biletu i 600 mk. od bilardu.

Ustanowiono specjalny podatek od lampek elektrycznych. Podatek ten ma być pobierany od abonentów, korzystających z 3 do 5 lampek włącznie po 1 marce od lampki miesięcznie, od 6 do 8 lampek — po 1 m. 50 fen., od 9 i więcej lampek — po 2 mk.

— Miejski dom komisowy. Na skutek przedstawienia kierownika wileńskiego lombardu miejskiego, mający przy lombardzie wprowadzona komisowa sprzedaż. Projekt został przyjęty przez magistrat przychylnie, lecz wprowadzenie go w życie nastąpić ma po zupełnem wyjaśnieniu sprawy.

## LICYTACJE PRZYMUSOWE.

W środę dnia 17 marca 1920 r. odbędą się licytacje za gotówkę przy następujących ulicach.

Między godziną 9 a 4 przed poł.: ul. Al. Kościuszki 3, Północna 21, Aleksandrowska 127, Nowomiejska 19, Kielbacha 15, Wschodnia 55, Wólczańska 144, Luizy 56, Piotrkowska 37, Zielona 20, Lipowa 9, Pańska 29, Długa 29.

W czwartek dnia 18 marca 1920 r. odbędą się licytacje za gotówkę przy następujących ulicach:

Między godz. 9 a 4 przed poł.: ul. Dzielna 49, Andrzejka 24, Kilińskiego 81, Milsza 33, Piotrkowska 199, Milsza 55, Konstantynowska 54, Piotrkowka 291, Wschodnia 15, Lipowa 27, Pańska 46, 43, 69, Wólczańska 255, Kilińskiego 120, Lubelska 8, Płocka 42, 46, Łęczycka 38, Częstowska 14, Senatorska 8, Kątna 18, Grabowa 31.

**Miejski Urząd Sekwestracyjny.**

Łódź, d. 13. 3. 1920r.

## OGŁOSZENIE.

Przedsiębiorcy lub instytucje, pragnące zawrzeć z Magistratem m. Łodzi umowę na wywózkę zmiotków, śmieci i śniegu z ulic i placów miejskich, na czas od 1. kwietnia 1920 roku do dnia 31. marca 1921 roku. jakoteż umowę na wywózkę śmieci, gruzu i szlaki z gmachów miejskich lub zajętych przez instytucje miejskie, na czas od 1. kwietnia 1920 r. do dnia 31. marca 1921 r., winny składać podania z wymienieniem rocznego wynagrodzenia w ogólnej sumie na każdy obowiązek poszczególnie.

Podania należy składać w zamkniętych kopertach do dnia 16. marca 1920 roku, o godz. 12 w południe, w Dziale Oczyszczania Miasta VIIa Plac Wolności № 1, pokój 11, który udziela bliższych informacji, dotyczących powyższych obowiązków.

**Magistrat m. Łodzi.**

## LEON KRZYWICKI

Łódź, Piotrkowska № 37.

Wymia pieniędzy oraz kupno i sprzedaż papierów procentowych. ::

## KRYSTJAN WUTKE

WŁAŚCICIEL A. WUTKE

ŁÓDŹ, UL. PIOTRKOWSKA № 157.

## SKŁAD SUKNA

**i zakład krawiecki.**

# OGŁOSZENIE.

Oddział Opałowy Wydziału Zaprowiantowania Miasta podaje niniejszem do wiadomości ogółu mieszkańców, iż poczynając od d. 8 marca 1920 r., wznowiona zostaje sprzedaż

**opału na miesiąc luty w ilości 1/2 korca  
węgla i 3-eh pudów drzewa**

na rodzinę, na placach przy ulicach:

Węglowej № 3,		Towarowej № 32,
Ogrodowej № 28,		Piotrkowskiej № 311,
Konstantynowskiej № 99,		Przejazd № 92.

\* Sprzedaż odbywać się będzie od godziny 8-ej do 12-ej rano w porządku następującym:

Poniedziałek, 8. i wtorek, 9.	. . . . .	litery A. B. C.
Środa, 10. i czwartek, 11.	. . . . .	„ D. E. F.
Piątek, 12. i sobota 13.	. . . . .	„ G. H. I. J.
Poniedziałek, 15. i wtorek, 16.	. . . . .	„ K. L. M.
Środa, 17. i czwartek, 18.	. . . . .	„ N. O. P.
Piątek, 19. sobota 20.	. . . . .	„ R. S. T.
Poniedziałek, 22. i wtorek, 23.	. . . . .	„ U. W. Z.

Konsumenci, którzy nie zdążyli odebrać węgla w określonym dniu, winni zgłosić się po odbiór tegoż w czasie od dnia 24. do 31 marca r. b.

Zgłaszający się winni okazać oprócz karty węglowej również legitymację chlebową i paszport.

Cena węgla za 1/2 korca wynosi mk. 16. — (szesnaście)

Cena za pud drzewa szczapowego sosnowego wynosi m. 6.—

„ „ „ „ rąbanego „ „ „ 6,50

**Magistrat m. Łodzi.**